





## **Unsere Erfahrung. Ihr Erfolg!**

Großhandel für den Nähmaschinenfachhandel und die textilverarbeitende Industrie

---

# **Bedienungsanleitung**

## **Bügelssystem PG 036**

*Wir gratulieren Ihnen zu dem Erwerb dieses professionellen Bügelsystems. Damit Sie lange Freude an Ihrem Gerät haben, bitten wir Sie, die nachfolgenden Bedienungs- und Sicherheitshinweise sorgfältig zu beachten.*

### **Eigenschaften:**

- Gehäuse aus Edelstahl
- Edelstahlkessel mit Anti – Kalk Funktion, dadurch Leitungswasser geeignet
- Nominales Kesselvolumen von 5 Litern
- Energiesparende interne Kupferheizung
- Durch direkte Druck- und Temperaturregelung optimaler Dampfdruck
- Ausgestattet mit einer „Wasser fehlt“ Anzeige
- Externe Anschlussmöglichkeiten zum einfachen Bügeleisenwechsel
- Ablasshahn für einfache Entkalkung
- Dampfmengenregulierung zur Wassereinsparung
- Aussen montierte Magnetventile
- Anschlußmöglichkeit für zwei professionelle Bügeleisen mit Mehrkammer – System für hohe Dampfsicherheit, hautsympathischem Korkgriff und Handschutz

### **Technische Daten:**

- Betriebsspannung 220/230 Volt, 50 Hz
- Kesselvolumen nominal 5 Liter
- Leistungsaufnahme Kesselheizung 1.200 W
- Leistungsaufnahme Bügeleisen 800 W
- Arbeitsdruck 3,5 bar
- Max. Kesseldruck 5,5 bar

### **Sicherheitseinrichtungen:**

- Integriertes Überdruckventil in der Verschlußkappe
- Integriertes Sicherheitsventil im Kessel
- Integrierte Temperatur- und Druckschalter im Kessel
- Füllstandsüberwachung
- Bügeleisen mit Thermostat und Temperatursicherung ausgestattet



## **Unsere Erfahrung. Ihr Erfolg!**

Großhandel für den Nähmaschinenfachhandel und die textilverarbeitende Industrie

---

## **Bedienung:**

### **Manuelles Befüllen (Stellen Sie den Schalter des „Automatic System“ auf „0“):**

- 1. Öffnen Sie die Verschlusskappe des Kessels. Sollte noch Druck auf dem Kessel sein, so öffnen Sie die Kappe zunächst nur soweit, bis Sie einen leichten Zischlaut vernehmen. Lassen Sie unbedingt den Rest - Druck entweichen, bevor Sie die Kappe ganz öffnen.**
- 2. Füllen Sie max. 3,7 Liter Wasser bei gezogenem Netzstecker ein. Achten Sie beim Füllen darauf, daß das Gerät nicht überläuft.**
- 3. Schließen Sie den Dampfschlauch und den Stecker des Bügeleisens am Gerät an.**
- 4. Schließen Sie das Gerät mit dem Netzstecker an, schalten Sie den Dampfkessel mittels Schalter „Tank (Boiler)“ und das Bügeleisen mittels Schalter „Bügeleisen (Iron)“ ein.**
- 5. Wenn Sie mit Dampf bügeln wollen, ist es unbedingt erforderlich am Bügeleisen eine hohe Temperatur einzustellen (Dampfsymbole). Ansonsten kann es zu Wassertropfen durch Kondensation an der kalten Bügelsohle kommen.**
- 6. Warten Sie, bis das Gerät den Betriebszustand erreicht hat. Die Beleuchtung des „Tank (Boiler)“ Schalters erlischt, und das Bügeleisen macht beim Erreichen der eingestellten Temperatur ein Klick – Geräusch.**
- 7. Sollten Sie eine Teflonsohle verwenden, so warten Sie nach dem erstmaligen Aufheizen des Bügeleisens noch ca. 2 Minuten, bevor Sie mit Dampf bügeln. Ansonsten könnte Dampf an der (noch) kalten Teflonsohle kondensieren und es kommt zu einer Tropfenbildung.**
- 8. Beim erstmaligen Betätigen der Dampftaste kommt es zu einem Druckabfall. Dies hat technische Gründe während der Dampfbereitung und ist kein Fehler des Gerätes.**
- 9. Achten Sie unbedingt während des Bügelns auf die rote Warnleuchte „Wasser fehlt“. Sollte diese aufleuchten, so ist nicht mehr genug Wasser im Kessel. Schalten Sie den Kessel mittels des „Tank (Boiler)“ – Schalters aus, entfernen Sie den Netzstecker und öffnen Sie vorsichtig die Verschlusskappe, bis Sie einen Zischlaut vernehmen. Lassen Sie unbedingt den Rest - Druck durch Drücken der Dampftaste am Bügeleisen entweichen, bevor Sie die Kappe ganz öffnen. Nach einer Wartezeit von ca. 5 Minuten ist das Gerät zur erneuten Befüllung bereit.**

### **Automatisches Befüllen (Stellen Sie den Schalter des „Automatic System“ auf „I“):**

- 1. Stecken Sie die beiden Wasserschläuche in einen Kanister mit Wasser und stellen Sie sicher, dass der Boiler ausgeschaltet ist.**
- 2. Stecken Sie den Netzstecker ein. Nach 5 Sekunden springt die Pumpe an und befüllt den Kessel mit Wasser. Dies dauert bis zu 6 Minuten. Öffnen Sie während des Befüllens auf keinen Fall die Verschlusskappe des Kessels.**
- 3. Wenn der ideale Wasserstand erreicht ist, schaltet die Pumpe automatisch ab. Schalten Sie den Dampfkessel und das Bügeleisen ein und betätigen Sie die Dampftaste am Bügeleisen solange, bis der gesamte Luftdruck entwichen ist.**



## **Unsere Erfahrung. Ihr Erfolg!**

Großhandel für den Nähmaschinenfachhandel und die textilverarbeitende Industrie

---

4. **Warten Sie bis das Gerät seinen Betriebszustand erreicht hat. Die Beleuchtung des „Tank (Boiler)“ Schalters erlischt und das Bügeleisen macht beim Erreichen der eingestellten Temperatur ein Klick-Geräusch.**
5. **Beim erstmaligen Betätigen der Dampftaste kommt es zu einem Druckabfall. Dies hat technische Gründe während der Dampfbereitung und ist kein Fehler des Gerätes.**
6. **Die Pumpe hält während des Betriebes den Wasserstand im Kessel automatisch auf optimalem Niveau. Sollte die Pumpe länger als 6 Minuten benötigen, um den optimalen Wasserstand zu erreichen, z. B. weil der Schlauch in der Luft hängt, oder der Kanister leer ist, schaltet sich die Pumpe automatisch ab. Sie können nun noch so lange bügeln, bis der Kessel leer ist und die rote „Wasser fehlt“ Lampe aufleuchtet. Entweder befüllen Sie den Kessel manuell, oder Sie tauschen den Kanister mit Wasser. Um die Pumpe wieder in Betrieb zu nehmen schalten Sie das „Automatic System“ kurz aus und direkt wieder ein. Dann bringt die Pumpe den Kessel wieder auf den optimalen Wasserstand und Sie können wie gewohnt weiterbügeln.**

### **Sicherheitshinweise:**

1. **Lassen Sie das Gerät niemals unbeaufsichtigt, wenn es in Betrieb ist.**
2. **Beachten Sie, daß das Gerät auch noch heiß ist, nachdem es ausgeschaltet wurde.**
3. **Ziehen Sie immer den Netzstecker aus der Steckdose, bevor Sie Wasser einfüllen.**
4. **Öffnen Sie niemals die Verschlusskappe während das Gerät in Betrieb ist. Lassen Sie immer erst den Rest – Druck entweichen, bevor Sie die Verschlusskappe ganz öffnen.**
5. **In der Verschlusskappe befindet sich ein Sicherheitsventil. Sollte dieses defekt sein, so wenden Sie sich bitte an Ihren Fachhändler. Öffnen Sie keinesfalls selbst die Verschlusskappe! Verbrühungsgefahr!**
6. **Sollte das Gerät defekt sein, so wenden Sie sich bitte an Ihren Fachhändler.**

### **Pflegehinweise:**

1. **Für eine sehr lange Lebensdauer des Gerätes empfehlen wir die Verwendung von destilliertem Wasser.**
2. **Bei Verwendung von Leitungswasser ist das Gerät, je nach Wasserhärte, nach ca. 10 – 15 Befüllungen zu entkalken. Dafür füllen Sie gem. Bedienungsanleitung ca. 4 Liter Wasser mit beigeseztem Bügelgerät-Entkalker (erhältlich bei ihrem Fachhändler) in den Kessel und lassen ihn ca. 24 Stunden wirken. Nach 24 Stunden schütteln Sie das Gerät mehrmals kräftig und entleeren den Kesselinhalt durch den Ablasshahn.**
3. **Defekte aufgrund starker Verkalkung sind von der Garantie ausgeschlossen!**